SAINT NICHOLAS GREEK ORTHODOX SHRINE CHURCH

PHONE 718-357-4200 FAX 718-357-5692 WEB stnicholasflushing.org FACEBOOK/INSTAGRAM stnicholasflushing

Protopresbyter Fr. Paul Palesty, Pastor · Presbyter Aristidis Garinis · Presbyter Andreas Houpos

MAY 13, 2018 SUNDAY OF THE BLIND MAN

MUSICAL MODE: PLAGAL FIRST

ΑΠΟΛΥΤΙΚΙΑ

Τὸ Ἀναστάσιμο. Ἡχος πλ. α'.

Τὸν συνάναρχον Λόγον Πατρὶ καὶ Πνεύματι, τὸν ἐκ Παρθένου τεχθέντα εἰς σωτηρίαν ἡμῶν, ἀνυμνήσωμεν πιστοὶ καὶ προσκυνήσωμεν, ὅτι ηὐδόκησε σαρκί,

ἀνελθεῖν ἐν τῷ Σταυοῷ, καὶ θάνατον

ύπομεῖναι, καὶ ἐγεῖραι τοὺς τεθνεῶτας,

ἐν τῆ ἐνδόξω Ἀναστάσει αὐτοῦ.

Τοῦ Άγίου τοῦ Ναοῦ. Ἡχος δ΄.

Κανονα πιστεως καὶ εἰκόνα ποαότητος, ἐνκοατείας Διδάσκαλον, ἀνέδειξε σε τῆ

ἐγκοατείας Διδάσκαλον, ἀνέδειξέ σε τῆ ποίμνη σου, ἡ τῶν ποαγμάτων ἀλήθεια· διὰ τοῦτο ἐκτήσω τῆ ταπεινώσει τὰ ὑψη-λά, τῆ πτωχεία τὰ πλούσια, Πάτεο Ἱερά-οχα Νικόλαε, πρέσβευε Χριστῷ τῷ Θεῷ, σωθῆναι τὰς ψυχὰς ἡμῶν.

Κοντάκιον. Ἡχος πλ. δ΄.

Εἰ καὶ ἐν τάφω κατῆλθες Ἀθάνατε, ἀλλὰ τοῦ ἄδου καθεῖλες τὴν δύναμιν· καὶ ἀνέστης ὡς νικητής, Χριστὲ ὁ Θεός, γυναιξὶ Μυροφόροις φθεγξάμενος, Χαίρετε, καὶ τοῖς σοῖς Ἀποστόλοις

εἰρήνην δωρούμενος, ὁ τοῖς πεσοῦσι

παρέχων ἀνάστασιν.

d D d Di lad

DISMISSAL HYMNS

unoriginate with the Father and the Spirit,

and from a Virgin was born for our

For the Resurrection. Plagal 1st Mode. Let us worship the Word who is

salvation, O believers, and let us sing His praise. For in His goodness He was pleased to ascend the Cross in the flesh, and to undergo death, and to raise up those who had died, by His glorious Resurrection.

For the Saint of this Temple. 4th Mode.

A model of faith and the image of

gentleness, the example of your life has shown you forth to your sheep-fold to be a master of temperance. You obtained thus through being lowly, gifts from on high, and riches through poverty. Nicholas, our father and priest of priests, intercede with Christ our God that He may save our souls.

Kontakion. Plagal 4th Mode.

who to the fallen grant resurrection.

Though You went down into the tomb, O Immortal One, yet You brought down the dominion of Hades; and You rose as the victor, O Christ our God; and You called out "Rejoice" to the Myrrh-bearing women, and gave peace to Your Apostles, O Lord

ANNOUNCEMENTS

Scholarships be awarded Sunday, May 20.

The Gus Cherevas Estia-Pindus Chapter No. 326 of the Order of AHEPA 2018

- Our St. Nicholas Seniors Program invites new members to join us. We meet on Monday, Tuesday, and Thursday, from 11:30 a.m. to 2:30 p.m. Light lunch is served. Also, anyone interested in knitting hats & scarves, baby items, booties, hats, sweaters, blankets, etc. for our festival, please contact Venita Lorras (718-767-5034) or leave your name at the church office. Thank you. Το Ποόγραμμα των Ηλικιωμένων προσκαλεί νέα μέλη. Συναντούμε τη Δευτέρα, την Τρίτη και την Πέμπτη, από τις 11:30 π.μ. έως τις 2:30 μ.μ. Παρέχεται ελαφρύ γεύμα. Επίσης, όποιος ενδιαφέρεται να πλέξει διάφορα πράγματα για το φεστιβάλ της κοινότητας, να επικοινωνήστε με την Venita Lorras
- Olympics, being held May 25-27 at Suffolk Community College (Brentwood, Long Island Campus. More info and registration at www.goado.com (\$30/child).
 The Parish General Assembly has been rescheduled for WEDNESDAY MAY 23 8:00 PM

GOYA and JOY members can still register for the annual Direct Archdiocesan District

(718-767-5034).

FOLLOWING PARAKLESIS. Please attend this important meeting!
 ◆ AHEPA Chapter 326 will be hosting their 4th Annual Fundraiser dinner event to support the Youth Programs of St. Nicholas, at Terrace Park Penthouse on Thursday, May 17 at

7:00 p.m. You may visit and donate at www.nycahepa326.org. For more information:

YOU ARE INVITED

Harry Yanakis (718-545-3570) or Nick Karacostas (917-846-6507).

To the 14th Annual Golf Outing to benefit our beloved St. Nicholas Church

THURSDAY, JUNE 21 11:00 AM – NORTH SHORE TOWERS COUNTRY CLUB \$250 per person – includes green fees, cart, breakfast, lunch, beverages & dinner There will be a raffle drawing and much more. Proper golf attire required!

For more information: Bill Kakoulis 917-880-5471 (bfkakls@aol.com)

Harris Stathopoulos 917-273-6494 • Nicholas Karacostas 917-846-6507

SACRAMENTS Weddings Eleni Scanlan & Michael Larroca — Saturday, May 19 at 2:00 p.m. **Baptisms** Daughter of Martha & Kostas Kousiaris — Saturday, May 19 at 4:30 p.m. **EORTOLOGION**

5/14 St. Isidore of Chios MONDAY • ΔΕΥΤΕΡΑ Orthros & Divine Liturgy 7:30 a.m. Όρθρος καὶ Θ. Λειτουργία 7:30 π.μ. • WEDNESDAY 5/16 Leavetaking of Pascha TETAPTH Orthros & Divine Liturgy 7:30 a.m. Όρθρος καὶ Θ. Λειτουργία7:30 π.μ. 9th Hour & Great Vespers 7:00 p.m.

5/17 Ascension

Marianna Andreatou

Mary Caviris

Vasiliki Diapoulis

Kyriacos Georgiou

Dimitrios Trantos

Stheney Zizilas

Maria Zizilas

Niki Georgiadis

Ekaterini Kompogiorgas

Demetrios Kostakopoulos

Maria Kostakopoulos

Vasiliki Papagermanos

THURSDAY

Orthros & Divine Liturgy 7:30 a.m.

Θ' Ώρα καὶ Μ. Ἑσπερινός7:30 μ.μ. ПЕМПТН Όρθρος καὶ Θ. Λειτουργία 7:30 π.μ.

MEMORIALS Μαριάννας Ανδρεάτου Μαρίας Καβίρη Βασιλικής Διαπούλη Νίκης Γεωργιάδου Κυριάκου Γεωργίου Αικατερίνης Κομπογιώργα Δημητοίου Κωστακοπούλου Μαρίας Κωστακοπούλου Βασιλικής Παπαγεομανού Δημητοίου Τοάντου Μαρίας Ζίζιλα Δημοσθένους Ζίζιλα

5/14

5/16

5/17

Άγ. Ισιδώρου τοῦ Χίου

Απόδοσις τοῦ Πάσχα

Ανάληψης

THE FEAST OF THE ASCENSION

THE FEAST OF THE ASCENSION of our Lord God and Savior Jesus Christ is celebrated each year on the fortieth day after the Great and Holy Feast of Pascha (Easter). Since the date of Pascha changes each year, the date of the Feast of the Ascension changes. The Feast is always celebrated on a Thursday.

The Feast itself commemorates when, on the fortieth day after His Resurrection, Jesus led His disciples to the Mount of Olives, and after blessing them and asking them to wait for the fulfillment of the promise of the Holy Spirit, He ascended into heaven.

The story of the Ascension of our Lord, celebrated as one of the Twelve Great Feasts of the Church, is found in the book of the Acts of the Apostles 1:3-11. It is also mentioned in the Gospels of Mark (16:19) and Luke (24:50-53). The moment of the Ascension is told in one sentence: "He was lifted up before their eyes in a cloud which took Him from their sight" (Acts 1:9).

Christ made His last appearance on earth, forty days after His Resurrection from the dead. The Acts of the Apostles states that the disciples were in Jerusalem. Jesus appeared before them and commanded them not to depart from Jerusalem, but to wait for the "Promise of the Father". He stated, "You shall be baptized with the Holy Spirit not many days from now" (Acts 1:5).

After Jesus gave these instructions, He led the disciples to the Mount of Olives. Here, He commissioned them to be His witnesses "in Jerusalem, and in all Judea and Samaria, and to the end of the earth" (Acts 1:8). It is also at this time that the disciples were directed by Christ to "go and make disciples of all nations, baptizing

them in the name of the Father and the Son and the Holy Spirit" (Matthew 28:19). Jesus also told them that He would be with them always, "even to the end of the world" (Matthew 28:20).

As the disciples watched, Jesus lifted up His hands, blessed them, and then was taken up out of their sight (Luke 24:51; Acts 1:9). Two angels appeared to them and asked them why they were gazing into heaven. Then one of the angels said, "This same Jesus, which is taken up from you into heaven, shall so come in like manner as you have seen Him going into heaven" (Acts 1:11).

This Feast of our Lord is celebrated with

the Divine Liturgy of Saint John

Chrysostom, which is conducted

on the day of the Feast and preceded by the Matins service. A Great Vespers is conducted on the evening before the "We who seemed day of the Feast. Scripture readings for the Feast are unworthy of the earth the following: At Vespers: are now raised to heaven." Isaiah 2:2-3, 62:10-63:9; Zechariah 14:1,4,8-11. At the Orthros (Matins) Mark St. John Chrysostom 16:9-20; At the Divine Liturgy: Acts 1:1-12; Luke

HYMNS OF THE FEAST

Apolytikion (Dismissal Hymn)

O Christ our God, You ascended in Glory and gladdened Your disciples by the promise of the Holy Spirit. Your blessing assured them that You are the Son of God, the Redeemer of the world.

24:36-53.

Kontakion

O Christ our God, upon fulfilling Your dispensation for our sake, You ascended in Glory, uniting the earthly with the heavenly. You were never separate but remained inseparable, and cried out to those who love You, "I am with you and no one is against you."

Source: www.goarch.org/ascension

APOSTOLIC & GOSPEL READINGS

Πράξεων τῶν Ἀποστόλων (16,16-34) Ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκείναις, ἐγένετο πορευομένων

ήμῶν τῶν Ἀποστόλων εἰς προσευχὴν παιδίσκην τινὰ ἔχουσαν πνεῦμα Πύθωνος ἀπαντῆσαι ἡμῖν, ἥτις ἐργασίαν πολλὴν παρεῖχεν τοῖς κυρίοις αὐτῆς μαντευομένη. Αὕτη κατακολουθοῦσα τῷ Παύλῳ καὶ ἡμῖν ἔκραζε λέγουσα. Οὖτοι οἱ ἄνθρωποι δοῦλοι τοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου εἰσίν, οἵτινες καταγγέλλουσιν ὑμῖν ὁδὸν σωτηρίας. Τοῦτο δὲ ἐποίει ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας. Διαπονηθεὶς δὲ Παῦλος καὶ ἐπιστρέψας τῷ πνεύματι εἶπε· Παραγγέλλω σοι ἐν ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐξελθεῖν ἀπ' αὐτῆς· καὶ ἐξῆλθεν αὐτῆ τῆ ὥρᾳ. Ἰδόντες δὲ οἱ κύριοι αὐτῆς ὅτι ἐξῆλθεν ἡ ἐλπὶς τῆς ἐργασίας αὐτῶν ἐπιλαβόμενοι τὸν Παῦλον καὶ τὸν Σίλαν είλκυσαν εἰς τὴν ἀγορὰν ἐπὶ τοὺς ἄρχοντας, καὶ προσαγαγόντες αὐτοὺς τοῖς στρατηγοῖς εἶπον· Οὖτοι οἱ ἄνθρωποι ἐκταράσσουσιν ἡμῶν τὴν πόλιν Ἰουδαῖοι ύπάρχοντες, καὶ καταγγέλλουσιν ἔθη ἃ οὐκ ἔξεστιν ἡμῖν παραδέχεσθαι οὐδὲ ποιεῖν Ρωμαίοις οὖσι. Καὶ συνεπέστη ὁ ὄχλος κατ' αὐτῶν, καὶ οἱ στρατηγοὶ περιρήξαντες αὐτῶν τὰ ἱμάτια ἐκέλευον ὁαβδίζειν, πολλάς τε ἐπιθέντες αὐτοῖς πληγὰς ἔβαλον εἰς φυλακήν, παραγγείλαντες τῷ δεσμοφύλακι ἀσφαλῶς τηρεῖν αὐτούς· ὃς παραγγελίαν τοιαύτην είληφως, ἔβαλεν αὐτοὺς εἰς τὴν ἐσωτέραν φυλακὴν καὶ τοὺς πόδας ἠσφαλίσατο αὐτῶν εἰς τὸ ξύλον. Κατὰ δὲ τὸ μεσονύκτιον Παῦλος καὶ Σίλας προσευχόμενοι ὕμνουν τὸν Θεόν, ἐπηκροῶντο δὲ αὐτῶν οἱ δέσμιοι· ἄφνω δὲ σεισμὸς ἐγένετο μέγας ὥστε σαλευθῆναι τὰ θεμέλια τοῦ δεσμωτηρίου, ἀνεώχθησάν τε παραχρῆμα αἱ θύραι πᾶσαι, καὶ πάντων τὰ δεσμὰ ἀνέθη. Έξυπνος δὲ γενόμενος ὁ δεσμοφύλαξ καὶ ἰδὼν ἀνεψγμένας τὰς θύρας τῆς φυλακῆς, σπασάμενος τὴν μάχαιραν ἔμελλεν ἑαυτὸν ἀναιρεῖν, νομίζων ἐκπεφευγέναι τοὺς δεσμίους. Ἐφώνησε δὲ φωνῆ μεγάλη ὁ Παῦλος λέγων Μηδὲν πράξης σεαυτῷ κακόν ἄπαντες γάο ἐσμεν ἐνθάδε. Αἰτήσας δὲ φῶτα εἰσεπήδησε, καὶ ἔντρομος γενόμενος προσέπεσεν τῷ Παύλῳ καὶ τῷ Σίλᾳ, καὶ προαγαγὼν αὐτοὺς ἔξω ἔφη· Κύριοι, τί με δεῖ ποιεῖν ἵνα σωθῶ; Οἱ δὲ εἶπον· Πίστευσον ἐπὶ τὸν Κύριον Ἰησοῦν, καὶ σωθήση σὺ καὶ ὁ οἶκός σου. Καὶ ἐλάλησαν αὐτῷ τὸν λόγον τοῦ Κυρίου καὶ πᾶσι τοῖς ἐν τῆ οἰκία αὐτοῦ. Καὶ παραλαβών αὐτοὺς ἐν ἐκείνῃ τῇ ὥρᾳ τῆς νυκτὸς ἔλουσεν ἀπὸ τῶν πληγῶν, καὶ ἐβαπτίσθη αὐτὸς καὶ οἱ αὐτοῦ πάντες παραχρῆμα, ἀναγαγών τε αὐτοὺς εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ παρέθηκε τράπεζαν, καὶ ἠγαλλιάσατο πανοικεὶ πεπιστευκώς τῷ Θεῷ. Acts of the Apostles (16:16-34) In those days, as we apostles were going to the place of prayer,

Acts of the Apostles (16:16-34) In those days, as we apostles were going to the place of prayer, we were met by a slave girl who had a spirit of divination and brought her owners much gain by soothsaying. She followed Paul and us, crying, "These men are servants of the Most High God, who proclaim to you the way of salvation." And this she did for many days. But Paul was annoyed, and turned and said to the spirit, "I charge you in the name of Jesus Christ to come out of her." And it came out that very hour. But when her owners saw that their hope of

rulers; and when they had brought them to the magistrates they said, "These men are Jews and they are disturbing our city. They advocate customs which it is not lawful for us Romans to accept or practice." The crowd joined in attacking them; and the magistrates tore the garments off them and gave orders to beat them with rods. And when they had inflicted many blows upon them, they threw them into prison, charging the jailer to keep them safely. Having received this charge, he put them into the inner prison and fastened their feet in the stocks. But about midnight Paul and Silas were praying and singing hymns to God, and the prisoners were listening to them, and suddenly there was a great earthquake, so that the foundations of the prison were shaken; and immediately all the doors were opened and every one's fetters were unfastened. When the jailer woke and saw that the prison doors were open, he drew his sword and was about to kill himself, supposing that the prisoners had escaped. But Paul cried with a loud voice, "Do not harm yourself, for we are all here." And he called for lights and rushed in, and trembling with fear he fell down before Paul and Silas, and brought them out and said, "Men, what must I do to be saved?" And they said, "Believe in the Lord Jesus, and you will be saved, you and your household." And they spoke the word of the Lord to him and to all that were in his house. And he took them the same hour of the night, and washed their wounds, and he was baptized at once, with all his family. Then he brought them up into his house, and set food before them; and he rejoiced with all his household that he had believed in God. Κατὰ Ἰωάννην (9,1–38) Τῷ καιοῷ ἐκείνῳ παράγων ὁ Ἰησοῦς εἶδεν ἄνθρωπον τυφλὸν ἐκ γενετῆς· καὶ ἠοώτησαν αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Ραββί, τίς ἥμαρτεν, οὖτος ἢ οἱ γονεῖς lphaὐτοῦ, ἵνlpha τυφλὸς γεννηθῆ; lphaπεκρίθη Ἰησοῦς \cdot Οὔτε οὖτος ἥμlphaρτεν οὔτε οἱ γονεῖς αὐτοῦ, ἀλλ' ἵνα φανερωθῆ τὰ ἔργα τοῦ Θεοῦ ἐν αὐτῷ. ἐμὲ δεῖ ἐργάζεσθαι τὰ ἔργα τοῦ πέμψαντός με ἕως ἡμέρα ἐστίν· ἔρχεται νὺξ ὅτε οὐδεὶς δύναται ἐργάζεσθαι. ὅταν ἐν τῷ κόσμω ὧ, φῶς εἰμι τοῦ κόσμου. ταῦτα εἰπὼν ἔπτυσεν χαμαὶ καὶ ἐποίησε πηλὸν ἐκ τοῦ πτύσματος, καὶ ἐπέχρισε τὸν πηλὸν ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς τοῦ τυφλοῦ καὶ εἶπεν αὐτῷ. Ύπαγε νίψαι εἰς τὴν κολυμβήθοαν τοῦ Σιλωάμ, ὃ ἑομηνεύεται ἀπεσταλμένος. ἀπῆλθεν οὖν καὶ ἐνίψατο, καὶ ἦλθε βλέπων. Οἱ οὖν γείτονες καὶ οἱ θεωροῦντες αὐτὸν τὸ πρότερον

gain was gone, they seized Paul and Silas and dragged them into the market place before the

ότι τυφλὸς ἦν, ἔλεγον· Οὐχ οὖτός ἐστιν ὁ καθήμενος καὶ προσαιτῶν; ἄλλοι ἔλεγον ὅτι οὖτός ἐστιν· ἄλλοι δὲ ὅτι ὅμοιος αὐτῷ ἐστιν. ἐκεῖνος ἔλεγεν ὅτι ἐγώ εἰμι. ἔλεγον οὖν αὐτῷ· Πῶς ἀνεώχθησάν σου οἱ ὀφθαλμοί; ἀπεκρίθη ἐκεῖνος καὶ εἶπεν· ἄνθρωπος λεγόμενος Ίησοῦς πηλὸν ἐποίησε καὶ ἐπέχρισέ μου τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ εἶπέ μοι ὕπαγε εἰς τὴν κολυμβήθοαν τοῦ Σιλωὰμ καὶ νίψαι· ἀπελθών δὲ καὶ νιψάμενος ἀνέβλεψα. εἶπον οὖν αὐτῷ· Ποῦ ἐστιν ἐκεῖνος; λέγει· Οὐκ οἶδα. Ἄγουσιν αὐτὸν πρὸς τοὺς Φαρισαίους, τόν ποτε τυφλόν. ἦν δὲ σάββατον ὅτε τὸν πηλὸν ἐποίησεν ὁ Ἰησοῦς καὶ ἀνέωξεν αὐτοῦ τοὺς ἀποσυνάγωγος γένηται. διὰ τοῦτο οἱ γονεῖς αὐτοῦ εἶπον ὅτι ἡλικίαν ἔχει, αὐτὸν έρωτήσατε. Έφωνησαν οὖν ἐκ δευτέρου τὸν ἄνθρωπον ὃς ἦν τυφλὸς, καὶ εἶπον αὐτῷ· Δὸς δόξαν τῷ Θεῷ· ἡμεῖς οἴδαμεν ὅτι ὁ ἄνθρωπος οὖτος άμαρτωλός ἐστιν. ἀπεκρίθη οὖν ἐκεῖνος καὶ εἶπεν· Εὶ ἁμαρτωλός ἐστιν οὐκ οἶδα· εν οἶδα, ὅτι τυφλὸς ὢν ἄρτι βλέπω. εἶπον δὲ αὐτῷ πάλιν· Τί ἐποίησέ σοι; πῶς ἤνοιξέ σου τοὺς ὀφθαλμούς; ἀπεκρίθη αὐτοῖς· Εἶπον ύμῖν ἤδη, καὶ οὐκ ἠκούσατε· τί πάλιν θέλετε ἀκούειν; μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε αὐτοῦ μαθηταὶ γενέσθαι; ἐλοιδόρησαν αὐτὸν καὶ εἶπον· Σὰ εἶ μαθητής ἐκείνου· ἡμεῖς δὲ τοῦ Μωϋσέως ἐσμὲν μαθηταί. ἡμεῖς οἴδαμεν ὅτι Μωϋσεῖ λελάληκεν ὁ Θεός∙ τοῦτον δὲ οὐκ οἴδαμεν πόθεν ἐστίν. ἀπεκρίθη ὁ ἄνθρωπος καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ἐν γὰρ τούτῳ θαυμαστόν ἐστιν, ὅτι ύμεῖς οὐκ οἴδατε πόθεν ἐστί, καὶ ἀνέφξέ μου τοὺς ὀφθαλμούς. οἴδαμεν δὲ ὅτι ἁμαρτωλῶν ό Θεὸς οὐκ ἀκούει, ἀλλ' ἐάν τις θεοσεβὴς ἦ καὶ τὸ θέλημα αὐτοῦ ποιῆ, τούτου ἀκούει. ἐκ τοῦ αἰῶνος οὐκ ἠκούσθη ὅτι ἤνοιξέ τις ὀφθαλμοὺς τυφλοῦ γεγεννημένου· εἰ μὴ ἦν οὖτος παρά Θεοῦ, οὐκ ἠδύνατο ποιεῖν οὐδέν. ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπον αὐτῷ· Ἐν ἁμαρτίαις σὺ έγεννήθης όλος, καὶ σὰ διδάσκεις ἡμᾶς; καὶ ἐξέβαλον αὐτὸν ἔξω. Ἡκουσεν Ἰησοῦς ὅτι έξέβαλον αὐτὸν ἔξω, καὶ εύρὼν αὐτὸν εἶπεν αὐτῷ. Σὰ πιστεύεις εἰς τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ; ἀπεκρίθη ἐκεῖνος καὶ εἶπε· Καὶ τίς ἐστι, Κύριε, ἵνα πιστεύσω εἰς αὐτόν; εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Ίησοῦς· Καὶ ἑώρακας αὐτὸν καὶ ὁ λαλῶν μετὰ σοῦ ἐκεῖνός ἐστιν. ὁ δὲ ἔφη· Πιστεύω, Κύριε· καὶ προσεκύνησεν αὐτῷ. John (9:1-38) At that time, as Jesus passed by, he saw a man blind from his birth. And his disciples asked him, "Rabbi, who sinned, this man or his parents, that he was born blind?"

όφθαλμούς. πάλιν οὖν ἠρώτων αὐτὸν καὶ οἱ Φαρισαῖοι πῶς ἀνέβλεψεν. ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Πηλὸν ἐπέθηκέ μου ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμούς, καὶ ἐνιψάμην, καὶ βλέπω. ἔλεγον οὖν ἐκ τῶν Φαρισαίων τινές. Οὖτος ὁ ἄνθρωπος οὐκ ἔστι παρὰ τοῦ Θεοῦ, ὅτι τὸ σάββατον οὐ τηρεῖ. ἄλλοι ἔλεγον· Πῶς δύναται ἄνθρωπος άμαρτωλὸς τοιαῦτα σημεῖα ποιεῖν; καὶ σχίσμα ἦν έν αὐτοῖς. λέγουσι τῷ τυφλῷ πάλιν· Σὰ τί λέγεις περὶ αὐτοῦ, ὅτι ἤνοιξέ σου τοὺς όφθαλμούς; ὁ δὲ εἶπεν ὅτι προφήτης ἐστίν. οὐκ ἐπίστευον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι περὶ αὐτοῦ ὅτι τυφλὸς ἦν καὶ ἀνέβλεψεν, ἕως ὅτου ἐφώνησαν τοὺς γονεῖς αὐτοῦ τοῦ ἀναβλέψαντος καὶ ηρώτησαν αὐτοὺς λέγοντες. Οὖτός ἐστιν ὁ υίὸς ὑμῶν, ὃν ὑμεῖς λέγετε ὅτι τυφλὸς έγεννήθη; πῶς οὖν ἄρτι βλέπει; ἀπεκρίθησαν δὲ αὐτοῖς οἱ γονεῖς αὐτοῦ καὶ εἶπον-Οἴδαμεν ὅτι οὖτός ἐστιν ὁ υἱὸς ἡμῶν καὶ ὅτι τυφλὸς ἐγεννήθη· πῶς δὲ νῦν βλέπει οὐκ οἴδαμεν, ἢ τίς ἤνοιξεν αὐτοῦ τοὺς ὀφθαλμοὺς ἡμεῖς οὐκ οἴδαμεν· αὐτὸς ἡλικίαν ἔχει, αὐτὸν ἐρωτήσατε, αὐτὸς περὶ ἑαυτοῦ λαλήσει. ταῦτα εἶπον οἱ γονεῖς αὐτοῦ, ὅτι ἐφοβοῦντο τοὺς Ἰουδαίους· ἤδη γὰρ συνετέθειντο οἱ Ἰουδαῖοι ἵνα, ἐάν τις ὁμολογήση Χριστόν,

Jesus answered, "It was not that this man sinned, or his parents, but that the works of God might be made manifest in him. We must work the works of him who sent me, while it is day;

night comes, when no one can work. As long as I am in the world, I am the light of the world."

As he said this, he spat on the ground and made clay of the spittle and anointed the man's eyes with the clay, saying to him, "Go, wash in the pool of Siloam" (which means Sent). So he went and washed and came back seeing. The neighbors and those who had seen him before as a beggar, said, "Is not this the man who used to sit and beg?" Some said, "It is he"; others said, "No, but he is like him." He said, "I am the man." They said to him, "Then how were your eyes opened?" He answered, "The man called Jesus made clay and anointed my eyes and said to me, 'Go to Siloam and wash'; so I went and washed and received my sight." They said to him, "Where is he?" He said, "I do not know." They brought to the Pharisees the man who had formerly been blind. Now it was a sabbath day when Jesus made the clay and opened his eyes. The Pharisees again asked him how he had received his sight. And he said to them, "He put clay on my eyes and I washed, and I see." Some of the Pharisees said, "This man is not from God, for he does not keep the sabbath." But others said, "How can a man who is a sinner do such signs?" There was a division among them. So they again said to the blind man, "What do you say about him, since he has opened your eyes?" He said, "He is a prophet." The Jews did not believe that he had been blind and had received his sight, until they called the parents of the man who had received his sight, and asked them, "Is this your son, who you say was born blind? How then does he now see?" His parents answered, "We know that this is our son, and that he was born blind; but how he now sees we do not know, nor do we know who opened his eyes. Ask him; he is of age, he will speak for himself." His parents said this because they feared the Jews, for the Jews had already agreed that if anyone should confess him to be Christ he was to be put out of the synagogue. Therefore his parents said, "He is of age, ask him." So for the second time they called the man who had been blind, and said to him, "Give God the praise; we know that this man is a sinner." He answered, "Whether he is a sinner, I do not know; one thing I know, that though I was blind, now I see." They said to him, "What did he do to you? How did he open your eyes?" He answered them, "I have told you already and you would not listen. Why do you want to hear it again? Do you too want to become his disciples?" And they reviled him, saying, "You are his disciple, but we are disciples of Moses. We know that God has spoken to Moses, but as for this man, we do not know where he comes from." The man answered, "Why, this is a marvel! You do not know where he comes from, and yet he opened my eyes. We know that God does not listen to sinners, but if anyone is a worshiper of God and does his will, God listens to him. Never since the world began has it been heard that anyone opened the eyes of a man born blind. If this man were not from God, he could do nothing." They answered him, "You were born in utter sin, and would you teach us?" And they cast him out. Jesus heard that they had cast him out, and having found him he said, "Do you believe in the Son of man?" He answered, "And who is he, sir, that I may believe

in him?" Jesus said to him, "You have seen him, and it is he who speaks to you." He said,

"Lord, I believe": and he worshiped him.